

陸聲

洪以義氣團結
以忠誠救國
以義俠除奸

THE CHINESE TIMES
The only Chinese newspaper in Vancouver. Published every day except Sundays and holidays by The Chinese Freemasons in Canada Publishers Ltd.

東勝神州鼎沸記

(著者：黃學)

小意 東勝神州鼎沸記 (著者：黃學)

自強向誇大。亦雖然却。韻波更失聲驚呼。該怪已起身迎客。拱手讓座。奇哉。其頭為龍形。長角多鬚。唇際兩旁肉鬚翹然。而官談聲音則與諸怪人等。可謂聽其作何語也。自強心神乃定。亦拱手答之。伴韻波就石凳坐。與語曰。余等乃覆舟漂流絕域之人。滄海餘生。冒昧闖進尊府。幸蒙寬宥。請問大王是何神靈。該怪曰。余輩居華夏。自誦降此間。三千餘年。未觀上國人物。尊客光臨。殊覺快慰。我計蒙也。汝是讀書人。必多覽古籍。不知余來歷。自強聆語。一時難記憶許多古書。茫然不知所謂。計蒙曰。余於唐虞以前。居於光山。遊於漳水。現在湖北襄陽至河南宜陽一帶。凡二十三山。二千九里。一切山川鬼神。在昔皆我管轄。汝試熟思之。便知余來歷。不以怪狀見疑矣。

陶韻波聆計蒙大王自稱。於上古唐虞以前。曾雄霸荆襄一帶。管轄三千里山川鬼神。正是數千年老妖精。龍首人身。形象非常怪異。不覺心大怖。目視余自強。令勿久坐。宜急退出。自強方俯首尋思。任其惶急。並不瞻顧。蓋思計蒙自言身世大有來歷。載於中國古籍中。究為何物。忽憶及山海經記載。荆楚之東有光山。神計蒙處之。其狀人身而龍首。恒遊於漳水。出入必有飄風暴雨相隨。正與彼自稱之語相符。然則該物始上古神話時代之梟雄。據云謫降海外。料經大禹平水土。焚山澤時。被驅逐出中華國境者。數千年仍招集醜類。雄據荒島。號為大王。不得謂非妖怪。况該怪出入必挾風雨。昨日颶風覆舟。搭客多溺斃。未審該怪是否居此。必該怪作祟所致。乃盛氣責之曰。汝自知昔為邪神。得罪諸居島嶼。宜埋頭修練。懺悔前愆。何昨日竟與波鼓浪。使商船傾覆。摧殘人命耶。陶韻波見自強罵該怪。心愈震恐。慮即遭噬。誰知該怪被罵不怒。態度反趨溫和可親。

飲酒有益論

(殷勤)

飲酒有益論 (殷勤)

酒是有益。絕對沒有關係。因為飲酒。如你飲酒有害。那我就說。李太白斗酒詩百篇。這是他的。同樣。飯。麵包。一樣有害。因為生理上的變態。大約飲了較多量的。飲酒有害。事實上是指飲得過量而酒。他的「能」然後表現出來。根本。吃過量的飯和麵包。豈不是一。就不是李太白所飲的酒。就是詩的。樣地妨礙消化器官嗎。

古人說「唯酒無量不及亂」。這是不澈底的話。「萬惡皆酒」。打死大蟲。也不是酒就是他的武力。也不過是個人的嗜好。根本與酒。這緣因。就是酒有發生體溫。促

神經戰講話

(仲堅)

神經戰講話 (仲堅)

「神經戰」War of Nerves 這就是說。用盡一切方法。在敵國的軍隊和民衆中間。散佈憂慮與焦急的情緒。假使敵人真的成了憂慮專家。他的戰鬥意志便會喪失。而一切防禦都要被粉碎。

假如只是在物質上。加強防禦力量。增加武備。而不提防戰鬥情緒的減弱。以致成為憂慮專家的話。那麼這些物質裝備又有甚麼用處呢。

所以。在這樣的緊張時期之中。我們每個人都應使自己在精神上健全。能配得上時代的責任。這就是說。要能控制自己的情感。而不致成為憂慮專家。

其實憂慮是不難免的。許多人的以為當遇困難的時候。憂慮是自然。並且是與生俱來的。這實在是錯誤。在平時。憂慮是一種奢侈品。可有可無。但不幸的。當環境變壞。也同時帶來了憂慮。

自然。人總不免有遇到不如意的事的時候。但這不一定不能改變過來。經常談及自己的不幸與困難。或者是無限的思慮這類不如意的事。都可使汝陷入憂慮的深淵之中。應該設法避免。這裏有許多方法。即如參與競技。比賽性的遊戲。任何團體活動。都可以把汝的思索能力。引導到好的一方面。

多做健身運動。也是最好不過的。如此汝的精力也就得到正常的消耗。所謂運動。也不限於劇烈性的。遠足旅行也同樣有效。

在這個大時代裏。清楚而堅定的頭腦。和強健的身體。都是同樣重要的。

裕綸德記

YEE LUN ARK KEE LTD.

534-6 Fisguard St. Victoria, B.C.

P.O. Box 1155 Phone E.1631

新到
十淨絲苗 頭號絲苗
新花登粘 藏芒曹白
靚大交魚 新或花片
大或花同 新靚倉魚
靚黃花同 新靚吊或
大宗



有經驗之吸煙人。深知用惡煙幼嫩煙絲。能捲成煙仔。其味較美香者。事因惡煙幼絲。係用最優良之煙草混合而成者也。

代售美國立止扯氣器具 每副拾六元五如再買此藥專治咳嗽氣喘痰涎壅盛以致呼吸不利甚至喉中聲響面色變常或時操五廠工業每間水壓阻礙而喘尤能奏效凡患喘者當即購用藥力一到任何辛苦立能解除擔保見效

國醫趙邦立統理內外全科寓內

▲本號以丸散膏丹度潔圓滑工作精良製丸仔快捷妥當

Sang Lung Jan 35 Pender St. E.
Vancouver, B.C. Can. 電話 Phone Marine 0685

壯陽藥丸 (Preston's Nerve Food)
此是老牌藥丸每樽壹百粒價銀壹元
鯊魚肝油十六粒每樽六毫九仙
純和油十六粒每樽三毫九仙
(此是俄國石油)

藥單小心配合 洗非林及晒相

緬來佐治街懷亞德藥房啓

無上之委市木酒 新價低廉
時利市打(三星)

良舊之酒
委市木酒
此告白位不是酒局
或至特省府登載

卑詩燕酒有限公司啓

寶來旅館 設在雲城
片打街東 二五八號
樓高五層 房間百二
被褥鮮明 冷熱水龍
四時順應 常居亦可
暫住聽命 租價克己
往來便利 向所讚稱
僑胞賜顧 格外歡迎
本旅館 謹啓

華館旅來寶
LOYAL HOTEL
258 Pender St. E.
Phone Pacific 0647
Vancouver, B.C. Canada
七四六〇「佛失」話電

生隆校藥材

總發行所

煖腎還少丸 每盒五元
主治命門火衰下元凍冷少年結精虛弱腰膝痠痛等症
三鞭補腎丸 大盒五元 小盒二元五
專治腎虧體倦耳鳴頭暈眼花尿後反滴誠為補腎獨步之品
皮膚止癢水 每樽一元
統治皮膚濕毒紅紅紅點癢癢不癢無論何處將藥搽到即止
拔毒爛腳膏 每盒二元
此膏治遠年爛腳常流惡水久不生肌即此膏貼之即愈
驅濕追風膏 每張五毛
跌打損傷膏 每張五毛

腎虧者請鑒
生隆校藥材君鑒弟素患腎病以致體魄羸弱昨曾購服貴號之三鞭補腎丸一大盒照法服之果見功效超羣倫非素研究實不足稱功如此之速也弟食丸後腎病悉除精神百倍感激涕零深矣謹誌數言代為宣揚俾我僑界有腎虧者之指南也

旅卑詩省尾臣埠番省城下良村人弟江社女恭頌

曹統新藥行

C. T. SUN
900 Temple St.
Los Angeles, Cal., U.S.A.

本醫生由唐返
寓羅省總行
診理中西男婦
內外全科肺癆
咳嗽吐血打癰
瘋癲痔漏爛脚
奇難雜症

▲危機四伏幸出重圍
弟于五月初由脚腫漸上于膝及陰囊入腹而至心口痛十分驚駭急電曹統新先生付藥救治最見效快者內服脚腫九外搽脚腫水連付四次幸得藥到病除各腫已消心亦愈操作如恒不料禍不單行至八月間又發風濕手足筋絡拘攣全身骨節腫痛痛到平地也之曉行不得也哥之嘆又要求曹先生出化實止其痛消其腫用藥如括刺回憶兩場大病幸賴曹先生挽救殘軀無以為報僅繕數言登諸報端以銘謝悃

胡持榮恭頌

W. V. Ting, Rt. 2 Savannah Rd. Augusta, Ga.

▲幾乎餓死
弟患喉症日甚一日會醫閉塞茶水不能下咽不食已越星期用西法難愈幸內子親戚十分擔憂于是車曹統新先生貴舍診治先用藥開其閉隨漸施藥帶出其涎內服湯劑數日便安同念此次之險荷非先生用藥之良縱非病死亦必餓死此思此德愧無可報特將經過情形表白藉表微忱

中山梁毅叩

719 20th St. Los Angeles, Calif. U.S.A.

GEORGE HOTEL
207 Georgia St. E.
Pacific 0024
Vancouver, B. C.

多域利 司公限有貨雜利茂 拿加
MORLEY COMPANY LTD.
552 Fisgard St. P.O. Box 1164
Victoria, B. C. Canada.

華新書報社
WAT SANG SUN KEE CO.
87 PENDER ST. E.
VANCOUVER, B. C.
電話 Marine 3529

各書報特別平賣
良友書報社 163 165 166 期
東方書報社 163 165 166 期
世界日報 163 165 166 期
中華書報社 163 165 166 期
以上各書報社 163 165 166 期
各書報社 163 165 166 期
各書報社 163 165 166 期
各書報社 163 165 166 期



▲▲▲雲高 佐治大旅館
本旅館在雲高街夾佐治街
角開張房舍寬敞裝修雅潔
爐火溫暖水電俱全與華埠
為鄰近茲為便利起見特備
由車送迎僑胞光顧希留意
電話「胖失佛」〇〇二四
司人鄭福和同啓

辦到大宗 鮮明鹹魚：
三牙或。黃花全
白片。黃花片
吊大或。白片全
馬頭魚。吊大三
吊大立。馬友同
銀倉魚。馬友同
連占魚。水大烏
中華產品
萬物俱備

▲▲▲恭頌良醫聖藥
李福先生鑒敬啟者前日深蒙先生賜來尊札
一封及弟體弱症刻下如何足見先生慈悲濟世十分感謝此症
係早於十七年在不時省做板雙手受濕起見癢癢難忍此症纏綿數年
請中西醫調治不見效化耗血汗之資不少至民國十七年旋歸故里至
英屬至民國廿七年此症復發及後經數年屢請中西醫調治亦無見效
盡無限之痛苦化耗不貲幸得友人介紹介紹先生之聖藥聖藥一
分應驗弟即刻求先生賜來聖藥數盒並請先生之聖藥聖藥一
付上柯打銀四元再求取皮膚病百病膏一盒以爲身之寶也
一九四一年 三月廿七號 亞省卡市頓 開邑葉君寶頌

▲▲▲李福專醫皮膚病跌打雜症限日痊癒
跌打刀傷癰疽疔毒立止神速奏效
此藥膏乃破天荒百發百中專治癰疽疔毒一經貼之無不立見奇效
論任何皮膚癢癢等症此藥膏一貼即止癢癢無窮癢癢無窮癢癢無窮
三次敷日內包能痊癒若不愈即將原銀加倍奉還確有實效非常之把
握如無實效敢請大言
諸君注意如有皮膚患者請此藥膏勝過拜靈神
神效風濕風濕筋骨痛每包壹元 少林寺立即散散止痛茶每包七毛五
遠年風濕骨痛癰疽風濕散每包四元 少林寺遠年跌打癰疽散 每料四元
立愈腎核腫痛癰疽止痛茶每包一元 老年癰疽癰疽散 每料四元
起死回生立愈癰疽散 每料一元 老年癰疽癰疽散 每料四元
◎本醫生醫務所寓卡市頓西門牌五十四號即近電影院座位左
邊行前第五間舖樓上十四號房樓上由左邊入不須動問
◎通訊處 LEE FOOK P. O. Box 65 Vancouver, B.C. Canada.

▲▲▲台山六村領回機槍
香港快報 台山訊 台山六村鄉
日前「三三」之役 防軍古營到駐
六村 當時向該村繳去機槍及
各利步槍數十桿 並勒罰款數千
元 該村父老 以古營長到村 以
守護爲名 騷擾實情 請予懲究
特將電報呈遞及將古營長扣留
解訊 至該營長長陳覺生於日前到縣
府將機槍十餘桿領回

▲▲▲廣東新聞
貪官李勉成已伏法
香港快報 新會縣長李勉成 自以
被控貪污案撤職解韶辦後 已於
八月十四日被槍決矣 李爲東莞人
少入黃埔陸軍小學 畢業後升南
京陸軍中學 繼至保定軍官 與徐
景棠將軍等同期學生 其人短小
精悍 頭腦清明 且下筆能文 好
爲政治理論 故常目無餘子 李任
潮主廣州政治分會時代 頗激賞
之 曾使任廣州市黨部委員等要職
李以是致力於工運農運 常親自
下鄉 指揮農會組織 偵察某黨份
子 不遺餘力 旋至東江 在徐慶
陶治軍 頗多獻替 任潮陽山被扣
李不禁寂寞 轉而投陳真如 得
省府參議職 然不獲重用 未幾乃
入桂係白健生 參加粵桂合作運動
西南政務委員會時代 李爲李德
鄰之幕賓 德鄰常於陳伯南前 力
稱其才堪大用 然伯南生性不喜才
華外露之人 且以其關係複雜 思
想較新 懼不能制 終不獲用 曾
一度於司徒非旅爲營長 非其志也
粵局變後 李曾以徐慶陶之薦
度任任開建縣長 曾以長呈報縣
長辦事困難實情一事 傾動一時
當時下長官 每以粉飾爲能 新例
繁苛 不務實際 且不理下級官廳
人力財力 及地方情形 日以
嚴令限期爲事 遂至下級官廳 不

能循例敷衍 空填表冊 上下相
蒙 此等弊政 久成公開秘密 無
敢揭發 勉成就任未幾 即爲長呈
快廣州失陷後 李隨軍退韶關
改任軍職 李伯豪任主席 乃委爲
新會縣長 其時縣城已陷 李就任
後 於大澤附近方 設立行署 整
頓團警 擾敵後方 頗著戰績 且
曾聯合全縣鄉長及團警隊長 呈請
長官 請反攻新會江門 剖析敵情
化陳方略 未幾推行 未幾此項
呈文 竟在香港報章發表 聞有人
以此爲此舉爲輕視長官 洩漏軍機
力主懲辦 未幾果以被控貪污 調
韶查訊 遂被扣留 今竟死於法
其貪污實據何在 未見官布 然其
人小有才而不善權術 在今日時代
已足爲取死之道 若以貪污言
則沈沈私賣官糧案 尙得不死 而
勉成則不免 豈所謂有辜不幸
者歟

▲▲▲祖國各項著名膏丹丸散藥油
GU TAO SHE HERBS
432 Columbia Ave.
Vancouver, B.C. Can.
加屬雲埠舉操氏參茸總發行林舉操啓

▲▲▲原函照錄
舉操氏大藥房 均鑒弟前服抄參鹿茸百補丸
精神其爲康強足見功力大
有收效也茲又寄上美金拾
元祈照寄來參茸百補丸二
盒以資應用爲荷并詢
醫安
弟鍾添字上
27 Kuiper Street
Curacao, N. W. I.
舉操氏大藥房 均鑒弟前服抄參鹿茸百補丸
精神其爲康強足見功力大
有收效也茲又寄上美金拾
元祈照寄來參茸百補丸二
盒以資應用爲荷并詢
醫安
弟鍾添字上
27 Kuiper Street
Curacao, N. W. I.

▲▲▲精藥毒搜應萬驗實氏操舉
此藥精製無初起或舊症復
發服後一切惡毒從大小便
澈底清除並無阻礙工作之
憂萬試萬靈誠治百毒獨一
無二之聖藥也
「此藥用法另單說明」
●食過參茸百補丸係好話
弟體質素弱加以操工過勞
多患虛弱眼花不思飲食夜
常夢遺等症病于茲有年心
焉憂之惟自購食舉操氏監
製參茸百補丸之後果然奇
功立見頭暈眼花之苦已除
夜便亦止而且食量日增足
見此丸功用之妙神效真有
不凡凡品誠誠實實諸報端
爲我僑胞求補品者焉
加東 鍾添唐上言
Prince George, British Columbia, Ont.

▲▲▲新到參茸補品 開始登市
△僑胞欲強健身體
△仰爲留意
●正野山生晒抄參
每兩十八元。身短圓形。
●正西北利亞鹿尾把
每兩十一元。身長瘦形。
●超等長白山
每枝壹錢零至二錢五每枝廿五元
●天字正生晒抄參
每枝二錢零至三錢每枝十一元
●天字清糖抄參
每枝三錢零至四錢每枝七元五
●正生晒抄參
每枝二錢零至四錢 每錢六元
●地字清糖抄參
每枝三錢零 每兩拾五元
●天字頂大原枝北鹿茸
每枝六兩重 每枝壹百二十元
●天字三姓東茸片
每份四包 每份十六元
●天字大玉桂
每兩六元每兩淨肉三分每包七毫五
●實驗
●抄參鹿茸
●百補丸
大盒一料價銀五元
小盒半料二元七五
●補氣
●補血
●滋補
●益腎
●男女合服。不用戒口
●四時可服。不熱不燥
●氣血虛弱。腎虛耳鳴。筋骨不舒。
●腰脊無力。常覺倦睡。夜多小便。
●操作過勞。陰虛陽痿。少年損精。
●面黃肌瘦。病後失調。便後餘滴。
●下部無力。外感傷風。粒仔痧症。
●均可消除。

▲▲▲天一生堂經驗一掃內消丸
救星丸 每料一元 氣血兩虛。乃救
長春不老 每料一元 一試立效。
一掃光 每料二元 倘染時症血毒
紫金膏 每盒壹元 能治無名腫毒
活命靈丹 每盒壹元 統治陰
爛脚黑靈膏 每盒壹元 統治濕毒爛脚
奇異靈丹 每料二元
統治奇怪惡疾。週身癢癢。紅雲
血癰。癰疽。瘰癧。瘰癧。瘰癧。瘰癧。
打血積。心胃氣痛。胃腸腸。跌
打損傷。百藥不效。一服見功。
萬病消除。

▲▲▲大公義學校董事會通告
敬啟者。本校董事會發出之大公義學勸捐部。已繳回者。
其銀數將在大漢報陸續發表。尚未繳回者。請從速將部
寄來。俾本會得以早日結束是次籌募事務。況義學經上
課一星期之久。諸事待舉者甚繁。故勿論捐款之多少。
甚至白部。亦要繳回。以清手續。是所至盼。
中華民國三十三年 八月十號
本報接製笠巴圖章

▲▲▲店金珍廣
KWONG CHIN HO CO.
39 Pender St. Vancouver, B.C.
Pacific 5816
▲▲▲華路布
最近又辦到大帮壹九四一年各著名公
司新款手鐲。袋鍊。如布路華。銳利。瑞
瑞士。等公司出品。價錢相宜。瑞士
公司手鐲十五粒石。男裝由八元九毛
五起。女裝由九元九毛五起。

▲▲▲天一生堂之經驗一掃內消丸
弟染痔症。卅有餘年。每逢出恭。痛苦不
堪。大便一。腸頭凸出。血如雨下。每
便後。腸頭不收。工忙之際。隨手送入。
屢屢屢出。步履艱難。必要回床仰臥。徐徐送入。
氣復元。方能作工。卅年魔病。幸逢仙藥。連服兩盒。
其病若失。還我健康。感恩不淺。愧無以報。特誌數言。
如有全病者。欲離苦海。知所問津焉。
旅雲高埠 會邑林時美謹白
加屬雲埠 醫生薛覺慶司理

▲▲▲天一生堂經驗一掃內消丸
HEN SANG TONG
155 Pender St. E. Vancouver, B.C. Can.
▲▲▲實驗消痔丸 每盒壹元 每打十元
連痔必消。痔血立止。大便艱難。一服
流通。如不効驗。原銀奉還。
▲▲▲呂神絕咳丸 每料一元 無論遠近
咳。口含數粒。日間安寧。夜間無咳。
本堂藥品服用有單註明

▲▲▲天一生堂經驗一掃內消丸
救星丸 每料一元 氣血兩虛。乃救
長春不老 每料一元 一試立效。
一掃光 每料二元 倘染時症血毒
紫金膏 每盒壹元 能治無名腫毒
活命靈丹 每盒壹元 統治陰
爛脚黑靈膏 每盒壹元 統治濕毒爛脚
奇異靈丹 每料二元
統治奇怪惡疾。週身癢癢。紅雲
血癰。癰疽。瘰癧。瘰癧。瘰癧。瘰癧。
打血積。心胃氣痛。胃腸腸。跌
打損傷。百藥不效。一服見功。
萬病消除。

JUNG YET SANG
258 Pender St. E. Vancouver, B.C. Can.

加拿大

中醫師鍾挺生

雲高華

補血固精丹 每料式圓

煖腎固精丹 每料式圓

治諸虛百損。精神不振。腰膝痠痛。頭暈目眩。耳鳴眼花。遺精白濁。小便頻數。婦女經水不調。赤白帶下。產後失血過多。氣血兩虧。一切虛弱之症。服此丹無不神效。

試便知奇功

丈夫再造丸 每樽二元

弱者可強微者可鉅腎弊無能者救星

消痰止咳丸 每罇三毛五

消毒洗藥水 每罇元五

斷根枯痔散 每料二元

此痔散包能斷根搽一星期之久痔頭干枯自然脫下水無復發

藥王必消藥精 每料三元

消毒毒 專治內傷之惡毒也。所以無論新舊毒症。或蟲蟻蟻咬。或筋骨疼痛。或流膿或腫。或刺或痛。百般惡毒。服盡一料。包能奏效。若無効力原銀奉回。

光顧華夏添精丸三瓶
敬送四幅頭畫片成套
泳裝美人 人見人愛
畫到無多 欲得從速

(丸精添夏華)

方定學醫國中
煉製物藥國中
腑臟人國合最
養益健百諸主
血氣腎損虛治

(處理代)

▲雲增 金利源
廣萬生 元發
▲域埠 德隆
茂利 萬育堂

雲高華

館旅洲亞新

New Asia Rooms
244 Hastings St. E.
Vancouver, B.C.

喂好朋友們
請來喜士定
即係新亞洲
月租兼禮拜
僑胞來惠顧
噫錄 PA. 9492
額外表歡迎

欲住華麗房
門牌二四四
招待又懇熱
價廉更克己

司理人 馬本步謹啓
學古齋

亞州旅館

雲哥噠

加拿大

AH CHOW ROOMS

129 Pender St. E.

Vancouver, B. C.

歡迎

電話 PA. 6962 門牌片呖

街東壹三九號馬金紫總堂樓下

司理馬本步敬啓

本旅館設在雲哥華埠適中地點久蒙
胞賜顧來往咸稱利便房舍寬敞牀褥雅
潔汽爐溫暖冷熱水喉溫泉浴室近卑
改良裝修完備租價克己僑胞惠顧加意

雲高
英華公司
蘇杭車衣
Ying Wah Co.
15A Pender St. E.
Vancouver, B.C.

精造
各款中西服式零沽批發價甚相宜
專辦
各國各名廠趨時出品絲髮羊毛線仔
等俱全遠近僑胞惠顧希爲留意
電話 Pacific 5716